

Протокол

№

гр. София, 27.03.2024 г.

АДМИНИСТРАТИВЕН СЪД - СОФИЯ-ГРАД, Второ отделение 56 състав,
в публично заседание на 27.03.2024 г. в следния състав:

СЪДИЯ: Мария Ситнилска

при участието на секретаря Макрина Христова, като разгледа дело номер **12267** по описа за **2023** година докладвано от съдията, и за да се произнесе взе предвид следното:

При спазване на разпоредбите на чл. 142, ал.1 ГПК вр. с чл.144 АПК, на именното повикване в 14:46 ч. се явиха:

ЖАЛБОПОДАТЕЛЯТ - САНДОЗ ФАРМАЦЕФТИЧНО ДРУЖЕСТВО ДД, редовно призован, се представлява от адв. Ц., с пълномощно по делото.

ОТВЕТНИКЪТ - НАЦИОНАЛЕН СЪВЕТ ПО ЦЕНИ И РЕИМБУРСИРАНЕ НА ЛЕКАРСТВЕНИТЕ ПРОДУКТИ, редовно призован, се представлява от юрк. К., с пълномощно по делото.

СТРАНИТЕ (поотделно) - Да се даде ход на делото.

СЪДЪТ намира, че не са налице процесуални пречки за даване ход на делото и

О П Р Е Д Е Л И:

ДАВА ХОД НА ДЕЛОТО

ДОКЛАДВА жалбата и приложените към нея писмени доказателства.

ДОКЛАДВА административната преписка.

ДОКЛАДВА писмото от председателя на Комисията по прозрачност от 29.01.2024 г.

ДОКЛАДВА молба от пълномощника на ответника от 01.02.2024 г., с приложени писмени доказателства по опис.

Адв. Ц. – Поддържам жалбата. По отношение на представеното на стр. 223 от ответника доказателство, което представлява разпечатка на френски език, отбелязвам, че преводът на това доказателство се намира на 224 стр., но намирам, че в така приложения превод са налице доста неточности. Моля съда да задължи ответника да представи превод на това доказателство, извършен от заклет преводач. Същото искане правя и по отношение на писмените доказателства, които се намират на стр. 181 и 182,

230 и 231.

Юрк. К. - Оспорвам жалбата. Поддържам доводите, изразени в депозираното по делото писмено становище. Доколкото установих, че лекарствените листи на референтните държави не са в четлив вид, представям четливи копия на същите. Във връзка с последната практика на ВАС съгласно, която извлеченията от лекарствените листи представляват електронен документ съгласно Закона за електронните документи и електронните удостоверителни услуги, представям молба с писмени доказателства по опис, както и с приложен електронен носител - диск, в който се съдържат всички извлечения на лекарствените листи на референтните държави. Също така, представям и длъжностна характеристика за длъжността специалист по информационни технологии, който е извършил заверката, както и сертификат за неговия електронен подпис. Тези доказателства представям с препис за жалбоподателя. Представям и молба приложени към нея писмени доказателства по опис. Това е извлечение от Държавен вестник на Франция, обнародван на 14.03.2023 г., в който отново е публикувана намерената от Съвета по-ниска цена, в сила от 01.04.2023 г. Тази цена се определя по споразумение между здравните служби на Франция и дружествата - притежатели на разрешение за производство на лекарствени продукти, чиито цени са вписани. Представям самото извлечение на Държавен вестник, списък на цените и официалната кореспонденция с френските власти. Представям и извлечение от приложимите разпоредби на КСО на Франция, непроменена към датата на проверката на цените - 25.04.2023 г. и към датата на издаване на спорния административен акт 06.10.2023 г. По отношение на искането за представяне на превод на визираните документи, извършен от заклет преводач, изразявам готовност за това.

Адв. Ц. - Моля за срок да се запозная с депозираните днес писмени доказателства от пълномощника на ответника и да изразя становище по тях в следващото СЗ. Искането ми за превод от заклет преводач е отнася до писмените документи, които индивидуализирах и които се намират по делото.

По доказателствата,

СЪДЪТ

О П Р Е Д Е Л И:

ПРИЕМА писмените доказателства, приложени към жалбата.

ПРИЕМА административната преписка.

ПРИЕМА писмените доказателства, приложени към молбата на пълномощника на ответника от 01.02.2024 г.

ПРИЕМА днес представените писмени доказателства от пълномощника на ответника с писмени молби по опис.

ПРЕДОСТАВЯ възможност на пълномощника на жалбоподателя да се запознае с тях и да изрази становище в 14-дневен срок от днес.

ЗАДЪЛЖАВА ответника да приложи по делото превод на писмените документи, находящи се на стр. 223, 181 и 182, 230 и 231 от делото, извършен от заклет преводач.

За събиране на доказателства,

ОТЛАГА И НАСРОЧВА делото за 29.05.2024 г. от 13.20 часа, за която дата и час страните уведомени от днес.

Протоколът е изготвен в съдебно заседание, което приключи в 14.59 ч.

СЪДИЯ:

СЕКРЕТАР: